



DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE In accordo al Regolamento (UE) n.305/2011			n. 004332831-000	
No.	Informazioni in accordo al Regolamento (UE) n. 305/2011	Registrazione da parte del fabbricante		
1.	Codice identificativo unico del prodotto-tipo	PAMELA STEEL		
2.	Usi previsti	Apparecchi di riscaldamento domestici a combustibile solido: Riscaldatori per ambienti alimentati meccanicamente da pellet di legno, inserti e termocucine		
3.	Nome o marchio registrato del fabbricante	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Nome e indirizzo del rappresentante autorizzato	-		
5.	Sistema di valutazione e verifica della costanza della prestazione	System 3		
6.	Laboratorio Notificato	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Rapporti di prova	K 3619 2026 B7	
7.	Specifica tecnica armonizzata	EN 16510-2-6:2022		
8.	Caratteristiche essenziali			
Resistenza meccanica e stabilità				
Massimo carico camino sostenibile dall'apparecchio		m_{chim}	0	kg
Sicurezza in caso di incendio				
Protezione dei materiali combustibili				
Distanze minime dai materiali combustibili - inferiore		d_B	0	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - pavimento frontale		d_F	0	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - soffitto		d_C	750	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - posteriore		d_R	100	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - laterale		d_S	100	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - zona di irraggiamento laterale		d_L	0	mm
Distanze minime dai materiali combustibili - frontale		d_p	800	mm
Tipo e spessore del materiale protettivo isolante		NPD		
Igiene, salute e ambiente				
Emissioni alla potenza nominale (nom) e parziale (part)			nom	part
Emissione Monossido di Carbonio		CO	121	672
Emissione Ossido di Azoto		NO _x	145	136
Emissione Carbonio Organico Gassoso		OGC	1	7
Emissione Particolato		PM	15	25





No.	Informazioni in accordo al Regolamento (UE) n. 305/2011		Registrazione da parte del fabbricante		
Sicurezza e accessibilità in uso					
Dati per l'installazione su canna fumaria alla potenza nominale (nom) e parziale (part)			nom	part	
Temperatura media fumi allo scarico	T_s	165	97	°C	
Tiraggio minimo	p	5	3	Pa	
Portata massica dei fumi	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s	
Dati per l'installazione su canna fumaria relativi alla sicurezza antincendio durante le prove di sicurezza					
Sicurezza antincendio dell'installazione su canna fumaria	T_{class}	T200 G			
Economia energetica e conservazione del calore					
Potenza termica ed efficienza energetica alla potenza nominale (nom) e parziale (part)			nom	part	
Potenza termica	P	8,0	2,5	kW	
Potenza termica ceduta all'ambiente	P_{SH}	8,0	2,5	kW	
Potenza termica ceduta all'acqua, se applicabile	P_w	-	-	kW	
Rendimento	η	91	93	%	
Efficienza del riscaldamento ambientale					
Efficienza energetica stagionale alla potenza nominale	η_s	80		%	
Efficienza energetica	Index (EEI)		121		
	Class		A+		
Consumo ausiliario di energia elettrica alla potenza nominale	el_{max}	0,067		kW	
Consumo ausiliario di energia elettrica alla potenza ridotta	el_{min}	0,028		kW	
Consumo ausiliario di energia elettrica in stand-by	el_{sb}	0,002		kW	
Uso sostenibile delle risorse naturali					
Sostenibilità ambientale	NPD				
9.	La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.				

Data e luogo di emissione 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Amministratore delegato fabbricante Dal Zotto Vanni
---	---

IT



DECLARATION OF PERFORMANCE According to Regulation (EU) n.305/2011			n. 004332831-000	
No.	Information according to Regulation (EU) n.305/2011	Registration by the manufacturer		
1.	Unique identification code of the product type	PAMELA STEEL		
2.	Intended use(s)	Residential solid fuel burning appliances: Mechanically by wood pellets fed roomheaters, inset appliances and cookers		
3.	Name or registered trade mark of the manufacturer	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Name and address of the authorised representative	-		
5.	System of assessment and verification of constancy of performance	System 3		
6.	Notified laboratory	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Test reports number	K 3619 2026 B7	
7.	Harmonized technical specification	EN 16510-2-6:2022		
8.	Essential characteristics			
Mechanical resistance and stability				
Maximum load of a chimney the appliance max carry		m_{chim}	0	kg
Safety in case of fire				
Protection of combustible materials				
Minimum distances to combustible materials - bottom		d_B	0	mm
Minimum distances to combustible materials - floor in front		d_F	0	mm
Minimum distances to combustible materials - ceiling		d_C	750	mm
Minimum distances to combustible materials - rear		d_R	100	mm
Minimum distances to combustible materials - side		d_S	100	mm
Minimum distances to combustible materials - side radiation area		d_L	0	mm
Minimum distances to combustible materials - front		d_P	800	mm
Material type and thickness of the protective insulation material		NPD		
Hygiene, health and environment				
Emissions at nominal (nom) and part load (part) heat output			nom	part
Carbon monoxide emission		CO	121	672
Nitrogen oxides emission		NO _x	145	136
Emission of organic gaseous carbon		OGC	1	7
Particulate matter emissions		PM	15	25





No.	Information according to to Regulation (EU) n.305/2011		Registration by the manufacturer		
Safety and accessibility in use					
Data for installation to a chimney at nominal (nom) and part load (part) heat output			nom	part	
Flue gas outlet temperature		T_s	165	97	°C
Minimum flue draught		p	5	3	Pa
Flue gas mass flow		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Data for installation to a chimney regarding fire safety on safety test heat output					
Fire safety of installation to the chimney		T_{class}	T200 G		
Energy economy and heat retention					
Appliance's thermal output and energy efficiency at nominal (nom) and part load (part) heat output			nom	part	
Heat output		P	8,0	2,5	kW
Space heat output		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Water heat output, if applicable		P_w	-	-	kW
Efficiency		η	91	93	%
Space heating efficiency					
Seasonal space heating efficiency at nominal heat output		η_s	80		%
Energy Efficiency		Index (EEI)		121	
		Class		A+	
Consumption of electrical auxiliary energy at nominal heat output		el_{max}	0,067		kW
Consumption of electrical auxiliary energy at part load heat output		el_{min}	0,028		kW
Consumption of electrical auxiliary energy at standby		el_{SB}	0,002		kW
Sustainable use of natural resources					
Environmental sustainability		NPD			
9.	The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.				

Place and date of issue 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Manufacturer managing director Dal Zotto Vanni
---	--

EN





DÉCLARATION DES PERFORMANCES Conformément au Règlement (UE) n°305/2011			n° 004332831-000	
N°	Informations conformes au Règlement (UE) n°305/2011	Enregistrement par le fabricant		
1.	Numéro unique d'identification du type de produit	PAMELA STEEL		
2.	Utilisation(s) prévue(s)	Appareils de chauffage domestiques à combustible solide: Poêles, inserts et cuisinières à granulés de bois et à alimentation mécanique		
3.	Nom ou marque déposée du fabricant	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Nom et adresse du représentant autorisé	-		
5.	Système d'évaluation et de vérification de la constance des performances	Système 3		
6.	Laboratoire notifié	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Numéro du rapports de test	K 3619 2026 B7	
7.	Spécification technique harmonisée	EN 16510-2-6:2022		
8.	Caractéristiques principales			
Résistance et stabilité mécaniques				
Charge maximum d'un conduit de fumée que l'appareil peut supporter		m_{chim}	0	kg
Sécurité en cas d'incendie				
Protection des matériaux combustibles				
Distance minimum aux matériaux combustibles - fond		d_B	0	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - sol à l'avant		d_F	0	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - plafond		d_C	750	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - arrière		d_R	100	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - côté		d_S	100	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - zone de rayonnement latéral		d_L	0	mm
Distance minimum aux matériaux combustibles - avant		d_P	800	mm
Type et épaisseur du matériel isolant de protection		NPD		
Hygiène, santé et environnement				
Émissions à puissance thermique nominale (nom) et à charge partielle (part)			nom	part
Émission de monoxyde de carbone		CO	121	672
				mg/m³
Émission d'oxydes d'azote		NO _x	145	136
				mg/m³
Émission de carbone gazeux organique		OGC	1	7
				mg/m³
Émission de particules		PM	15	25
				mg/m³





N°	Informations conformes au Règlement (UE) n°305/2011		Enregistrement par le fabricant		
Sécurité et accessibilité pendant le fonctionnement					
Données pour l'installation sur un conduit de fumée à puissance thermique nominale (nom) et à charge partielle (part)			nom	part	
Température de sortie des gaz de combustion		T_s	165	97	°C
Tirage minimum des gaz de combustion		p	5	3	Pa
Débit massique des gaz de combustion		$\phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Données pour l'installation sur un conduit de fumée en matière de sécurité contre les incendies sur la puissance thermique des tests de sécurité					
Sécurité contre les incendies de l'installation sur le conduit de fumée		T_{class}	T200 G		
Économies d'énergie et retenue de chaleur					
Puissance thermique et efficacité énergétique de l'appareil à puissance thermique nominale (nom) et à charge partielle (part)			nom	part	
Puissance thermique		P	8,0	2,5	kW
Puissance de chauffage de la pièce		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Puissance de chauffage de l'eau, le cas échéant		P_w	-	-	kW
Performances		η	91	93	%
Performances de chauffage de la pièce					
Performances de chauffage saisonnier de la pièce à puissance thermique nominale		η_s	80		%
Efficacité énergétique		Indice (EEI)		121	
		Classe		A+	
Consommation d'énergie électrique auxiliaire à puissance thermique nominale		el_{max}	0,067		kW
Consommation d'énergie électrique auxiliaire à puissance thermique à charge partielle		el_{min}	0,028		kW
Consommation d'énergie électrique auxiliaire en veille		el_{SB}	0,002		kW
Utilisation durable des ressources naturelles					
Durabilité environnementale		NPD			
9.	Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) no 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.				

Lieu et date d'émission 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Directeur général du fabricant Dal Zotto Vanni
---	--

FR



LEISTUNGSERKLÄRUNG gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011			n. 004332831-000	
Nr.	Informationen gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011	Registrierung durch den Hersteller		
1.	Eindeutiger Identifikationscode des Produkttyps	PAMELA STEEL		
2.	Vorgesehene(r) Verwendungszweck(e)	Häusliche Feuerstätten für feste Brennstoffe: Mechanisch mit Holzpellets beschickte Raumheizer, Einsätze und Herde		
3.	Name oder eingetragenes Warenzeichen des Herstellers	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Name und Anschrift des Bevollmächtigten	-		
5.	System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit	System 3		
6.	Notifiziertes Labor	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Nummer des Prüfberichte	K 3619 2026 B7	
7.	Harmonisierte technische Spezifikation	EN 16510-2-6:2022		
8.	Wesentliche Merkmale			
Mechanische Festigkeit und Stabilität				
Maximale Belastung des Schornsteins, die das Gerät maximal tragen kann		m_{chim}	0	kg
Sicherheit im Brandfall				
Schutz von brennbaren Materialien				
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - Boden		d_B	0	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - Boden vorne		d_F	0	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - Decke		d_C	750	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - hinten		d_R	100	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - seitlich		d_S	100	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - seitlicher Strahlungsbereich		d_L	0	mm
Mindestabstände zu brennbaren Materialien - vorne		d_P	800	mm
Materialart und Dicke des schützenden Isoliermaterials		NPD		
Hygiene, Gesundheit und Umwelt				
Emissionen bei Nennwärmeleistung (nom) und Teillastwärmeleistung (part)			nom	part
Kohlenmonoxid-Emission		CO	121	672
Emission von Stickstoffoxiden		NO _x	145	136
Emission von organischem gasförmigem Kohlenstoff		OGC	1	7
Partikelemissionen		PM	15	25
				mg/m ³





Nr.	Informationen gemäß der Verordnung (EU) Nr. 305/2011	Registrierung durch den Hersteller			
Sicherheit und Zugänglichkeit im Betrieb					
Daten für den Einbau in einen Schornstein bei Nennwärmeleistung (nom) und Teillastwärmeleistung (part)		nom	part		
Rauchgasaustrittstemperatur	T_s	165	97	°C	
Minimaler Schornsteinzug	p	5	3	Pa	
Massenstrom des Rauchgases	$\phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s	
Daten für den Einbau in einen Schornstein hinsichtlich der Brandsicherheit bei der Sicherheitsprüfung der Wärmeleistung					
Brandsicherheit beim Einbau in den Schornstein	T_{class}	T200 G			
Energieeinsparung und Wärmerückhaltung					
Wärmeleistung und Energieeffizienz des Geräts bei Nennwärmeleistung (nom) und Teillastwärmeleistung (part)		nom	part		
Heizleistung	P	8,0	2,5	kW	
Raumwärmeleistung	P_{SH}	8,0	2,5	kW	
Wasserwärmeleistung, falls zutreffend	P_w	-	-	kW	
Wirkungsgrad	η	91	93	%	
Wirkungsgrad der Raumheizung					
Jahreszeitlicher Wirkungsgrad der Raumheizung bei Nennwärmeleistung	η_s	80		%	
Energie-Effizienz	Index (EEI)		121		
	Klasse		A+		
Verbrauch an elektrischer Hilfsenergie bei Nennwärmeleistung	el_{max}	0,067		kW	
Verbrauch an elektrischer Hilfsenergie bei Teillastwärmeleistung	el_{min}	0,028		kW	
Verbrauch an elektrischer Hilfsenergie im Standby-Betrieb	el_{sb}	0,002		kW	
Nachhaltige Nutzung der natürlichen Ressourcen					
Umweltverträglichkeit	NPD				
9.	Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.				

Ort und Datum der Ausstellung 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Geschäftsführer des Herstellers Dal Zotto Vanni
---	---

DE





DECLARACIÓN DE RENDIMIENTO de acuerdo con el Reglamento (EU) n.305/2011			n. 004332831-000	
No.	Información de acuerdo con el reglamento (EU) n.305/2011	Registro por parte del fabricante		
1.	Código de identificación único del tipo de producto	PAMELA STEEL		
2.	Uso(s) previsto(s)	Aparatos de calefacción residencial alimentados con combustible sólido: Estufas, aparatos encastrables y cocinas de pellets de madera de alimentación mecánica.		
3.	Nombre o marca comercial registrada del fabricante	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Nombre y dirección del representante autorizado	-		
5.	Sistema de evaluación y verificación de la constancia del rendimiento	Sistema 3		
6.	Laboratorio notificado	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Número del informes de prueba	K 3619 2026 B7	
7.	Especificación técnica armonizada	EN 16510-2-6:2022		
8.	Características esenciales			
Resistencia mecánica y estabilidad				
Carga máxima de una chimenea que el aparato puede soportar		m_{chim}	0	kg
Seguridad en caso de incendio				
Protección de materiales combustibles				
Distancias mínimas de materiales combustibles - parte inferior		d_B	0	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - suelo en la parte frontal		d_F	0	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - techo		d_C	750	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - parte trasera		d_R	100	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - lado		d_S	100	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - área de radiación lateral		d_L	0	mm
Distancias mínimas de materiales combustibles - parte frontal		d_P	800	mm
Tipo de material y grosor del material de aislamiento protector		NPD		
Higiene, salud y medio ambiente				
Emisiones a potencia térmica nominal (nom) y a potencia térmica en carga parcial (part)			nom	part
Emisión de monóxido de carbono		CO	121	672
Emisión de óxidos de nitrógeno		NO _x	145	136
Emisión de carbono orgánico gaseoso		OGC	1	7
Emisiones de material particulado		PM	15	25





No.	Información de acuerdo con el reglamento (EU) n.305/2011		Registro por parte del fabricante		
Seguridad y accesibilidad en el uso					
Datos para la instalación a una chimenea a potencia térmica nominal (nom) y a potencia térmica en carga parcial (part)			nom	part	
Temperatura de salida de los gases de combustión		T_s	165	97	°C
Tiro mínimo del conducto de humos		p	5	3	Pa
Flujo másico de gases de combustión		ϕ_{fg}	6,1	2,9	g/s
Datos para la instalación a una chimenea en relación con la seguridad contra incendios en la potencia térmica de prueba de seguridad					
Seguridad contra incendios de la instalación a la chimenea		T_{class}	T200 G		
Economía de energía y retención de calor					
Potencia térmica y eficiencia energética a potencia térmica nominal (nom) y a potencia térmica en carga parcial (part)			nom	part	
Potencia térmica		P	8,0	2,5	kW
Potencia térmica para calefacción de espacios		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Potencia térmica del agua, si aplica		P_w	-	-	kW
Eficiencia		η	91	93	%
Eficiencia de calefacción de espacios					
Eficiencia estacional de calefacción de espacios a potencia térmica nominal		η_s	80		%
Eficiencia Energética		Índice (EEI)		121	
		Clase		A+	
Consumo de energía auxiliar eléctrica a la potencia calorífica nominal		el_{max}	0,067		kW
Consumo de energía auxiliar eléctrica a la potencia calorífica en carga parcial		el_{min}	0,028		kW
Consumo de energía auxiliar eléctrica en modo de espera		el_{sb}	0,002		kW
Uso sostenible de los recursos naturales					
Sostenibilidad ambiental		NPD			
9.	Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.				

Lugar y fecha de emisión 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Director general del fabricante Dal Zotto Vanni
--	---

ES



DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO de acordo com o Regulamento (UE) nº305/2011			nº 004332831-000	
Nº	Informações de acordo com o Regulamento (UE) nº305/2011	Registo pelo fabricante		
1.	Código de identificação único do tipo de produto	PAMELA STEEL		
2.	Utilização(ões) prevista(s)	Aparelhos domésticos que utilizam combustíveis sólidos: Aparelhos para aquecimento ambiente, aparelhos de encastrar e fogões, que utilizam granulados de madeira com alimentação mecânica.		
3.	Nome ou marca comercial registada do fabricante	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Nome e endereço do representante autorizado	-		
5.	Sistema de avaliação e verificação da constância do desempenho	Sistema 3		
6.	Laboratório notificado	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Número do relatório de teste	K 3619 2026 B7	
7.	Especificações técnicas harmonizadas	EN 16510-2-6:2022		
8.	Características essenciais			
Resistência e estabilidade mecânica				
Carga máxima de uma chaminé o carga máxima do aparelho		m_{chim}	0	kg
Segurança em caso de incêndio				
Proteção de materiais combustíveis				
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - fundo		d_B	0	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - piso à frente		d_F	0	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - teto		d_C	750	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - traseira		d_R	100	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - lateral		d_S	100	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - área de radiação lateral		d_L	0	mm
Distâncias mínimas a materiais combustíveis - frente		d_P	800	mm
Tipo e espessura do material de isolamento protetor		NPD		
Higiene, saúde e ambiente				
Emissões à saída de calor nominal (nom) e em carga parcial (part)			nom	part
Emissão de monóxido de carbono		CO	121	672
Emissão de óxidos de azoto		NO _x	145	136
Emissão de carbono gasoso orgânico		OGC	1	7
Emissões de partículas		PM	15	25





Nº	Informações de acordo com o Regulamento (UE) nº305/2011	Registo pelo fabricante			
Segurança e acessibilidade na utilização					
Dados para a instalação num chaminé à saída de calor nominal (nom) e em carga parcial (part)		nom	part		
Temperatura de saída do gás de combustão	T_s	165	97	°C	
Tiragem mínima da chaminé	p	5	3	Pa	
Fluxo de massa de gases da chaminé	$\phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s	
Dados para instalação numa chaminé relativos à segurança contra incêndios no teste de segurança de saída de calor					
Segurança contra incêndios de instalação na chaminé	T_{class}	T200 G			
Economia de energia e retenção de calor					
A saída térmica e eficiência energética do aparelho à saída nominal (nom) e em carga parcial (part)		nom	part		
Saída de calor	P	8,0	2,5	kW	
Saída de calor do espaço	P_{SH}	8,0	2,5	kW	
Saída de calor de água, se aplicável	P_w	-	-	kW	
Eficiência	η	91	93	%	
Eficiência de aquecimento do espaço					
Eficiência de aquecimento do espaço sazonal na saída de calor nominal	η_s	80		%	
Eficiência energética	Índice (EEI)		121		
	Classe		A+		
Consumo de energia elétrica auxiliar na saída de calor nominal	el_{max}	0,067		kW	
Consumo de energia auxiliar elétrica na saída de calor de carga parcial	el_{min}	0,028		kW	
Consumo de energia elétrica auxiliar em espera	el_{sb}	0,002		kW	
Uso sustentável dos recursos naturais					
Sustentabilidade ambiental	NPD				
9.	O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.o 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.				

Local e data de emissão 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Diretor-geral do fabricante Dal Zotto Vanni
--	--

PT



PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH podle nařízení (EU) č. 305/2011			č. 004332831-000	
Č.	Informace podle nařízení (EU) č. 305/2011	Registrace provedená výrobcem		
1.	Jedinečný identifikační kód typu výrobku	PAMELA STEEL		
2.	Zamýšlené/á použití	Spotřebiče pro domácnost na pevná paliva: Kamna, vestavné spotřebiče a sporáky s mechanickou dodávkou dřevních pelet		
3.	Název nebo registrovaná ochranná známka výrobce	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Jméno a adresa oprávněného zástupce	-		
5.	Systém hodnocení a ověřování stálosti výkonu	Systém 3		
6.	Oznámená laboratoř	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Číslo zkušebního protokolu	K 3619 2026 B7	
7.	Harmonizovaná technická specifikace	EN 16510-2-6:2022		
8.	Hlavní charakteristiky			
Mechanická odolnost a stabilita				
Maximální zatížení komína, které přístroj maximálně unese		m_{chim}	0	kg
Bezpečnost v případě požáru				
Ochrana hořlavých materiálů				
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - spodní část		d_B	0	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - podlaha vpředu		d_F	0	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - strop		d_C	750	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - zadní strana		d_R	100	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - boční		d_S	100	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - oblast bočního záření		d_L	0	mm
Minimální vzdálenosti od hořlavých materiálů - přední strana		d_P	800	mm
Typ materiálu a tloušťka ochranného izolačního materiálu		NPD		
Hygiena, ochrana zdraví a životní prostředí				
Emise při jmenovitém (nom) a částečném (part) tepelném výkonu			nom	part
Emise oxidu uhelnatého		CO	121	672
Emise oxidů dusíku		NO _x	145	136
Emise organického plynného uhlíku		OGC	1	7
Emise pevných částic		PM	15	25
				mg/m ³





Č.	Informace podle nařízení (EU) č. 305/2011	Registrace provedená výrobcem			
Bezpečnost a přístupnost při použití					
Instalační údaje pro komín při jmenovitém (nom) a částečném (part) tepelném výkonu			nom	part	
Výstupní teplota spalin		T_s	165	97	°C
Minimální tah spalin		p	5	3	Pa
Hmotnostní průtok spalin		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Údaje pro instalaci do komína z hlediska požární bezpečnosti na základě tepelného výkonu při bezpečnostní zkoušce					
Požární bezpečnost instalace do komína		T_{class}	T200 G		
Úspora energie a zadržování tepla					
Tepelný výkon a energetická účinnost přístroje při jmenovitém (nom) částečném (part) tepelném výkonu			nom	part	
Tepelný výkon		P	8,0	2,5	kW
Prostorový tepelný výkon		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Vodní tepelný výkon, je-li použitelný		P_W	-	-	kW
Účinnost		η	91	93	%
Účinnost vytápění prostoru					
Sezónní účinnost vytápění prostoru při jmenovitém tepelném výkonu		η_s	80		%
Energetická účinnost		Index (EEI)		121	
		Třída		A+	
Spotřeba pomocné elektrické energie při jmenovitém tepelném výkonu		el_{max}	0,067		kW
Spotřeba pomocné elektrické energie při částečném tepelném výkonu		el_{min}	0,028		kW
Spotřeba pomocné elektrické energie v pohotovostním režimu		el_{SB}	0,002		kW
Udržitelné využívání přírodních zdrojů					
Udržitelnost pro životní prostředí		NPD			
9.	Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.				

Místo a datum vystavení 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Výkonný ředitel výrobce Dal Zotto Vanni
--	--

CS



IZJAVA O SVOJSTVIMA prema Uredbi (EU) br. 305/2011			br.004332831-000	
Br.	Podaci prema Uredbi (EU) br. 305/2011	Upis proizvođača		
1.	Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda	PAMELA STEEL		
2.	Predviđena namjena	Uređaji na kruta goriva za kućanstva: Grijalice prostora, ugradbeni kamini i štednjaci s automatskom dobavom drvenih peleta		
3.	Trgovačko ime ili registrirani žig proizvođača	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Naziv i adresa ovlaštenog zastupnika	-		
5.	Sustav ocjenjivanja i provjere stalnosti svojstava	Sustav 3		
6.	Prijavljeni laboratorij	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Broj izvješća o ispitivanju	K 3619 2026 B7	
7.	Usklađene tehničke specifikacije	EN 16510-2-6:2022		
8. Bitne značajke				
Mehanička otpornost i stabilnost				
Maksimalno opterećenje dimnjaka koje uređaj može podnijeti		m_{chim}	0	kg
Sigurnost u slučaju požara				
Zaštita zapaljivih materijala				
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – dno		d_B	0	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – pod ispred		d_F	0	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – gornja granica		d_C	750	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – natrag		d_R	100	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – bočno		d_S	100	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – bočno područje zračenja		d_L	0	mm
Minimalna udaljenost do zapaljivih materijala – ispred		d_P	800	mm
Vrsta i debljina zaštitnog izolacijskog materijala		NPD		
Higijena, zdravlje i okoliš				
Emisije pri nominalnoj (nom) toplinskoj snazi i toplinskoj snazi pri djelomičnom opterećenju (part)		nom	part	
Emisije ugljičnog monoksida		CO	121	672 mg/m³
Emisije dušikovih oksida		NO _x	145	136 mg/m³
Emisije plinovitog organskog ugljika		OGC	1	7 mg/m³
Emisije čestica		PM	15	25 mg/m³





Br.	Podaci prema Uredbi (EU) br. 305/2011	Upis proizvođača			
Sigurnost i pristupačnost pri uporabi					
Podaci za ugradnju na dimnjak pri nominalnoj (nom) toplinskoj snazi i toplinskoj snazi pri djelomičnom opterećenju (part)		nom	part		
Izlazna temperatura dimnih plinova	T_s	165	97	°C	
Minimalna snaga odvoda dimovoda	p	5	3	Pa	
Maseni protok dimnih plinova	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s	
Podaci za ugradnju na dimnjak koji se odnose na sigurnost od požara pri toplinskoj snazi sigurnosnog ispitivanja					
Protupožarna sigurnost ugradnje na dimnjak	T_{class}	T200 G			
Gospodarenje energijom i očuvanje topline					
Toplinska izlazna snaga i energetska učinkovitost uređaja pri nominalnoj (nom) toplinskoj snazi i toplinskoj snazi pri djelomičnom opterećenju (part)		nom	part		
Toplinska snaga	P	8,0	2,5	kW	
Izlazna toplinska snaga	P_{SH}	8,0	2,5	kW	
Toplinska snaga vode, ako je primjenjivo	P_w	-	-	kW	
Učinkovitost	η	91	93	%	
Učinkovitost grijanja prostora					
Sezonska energetska učinkovitost grijanja prostora pri nazivnoj toplinskoj snazi	η_s	80		%	
Energetska učinkovitost	Indeks (EEI)		121		
	Razred		A+		
Potrošnja dodatne električne energije pri nazivnoj toplinskoj snazi	el_{max}	0,067		kW	
Potrošnja dodatne električne energije pri toplinskoj snazi pri djelomičnom opterećenju	el_{min}	0,028		kW	
Potrošnja dodatne električne energije u stanju pripravnosti	el_{sb}	0,002		kW	
Održiva uporaba prirodnih resursa					
Ekološka održivost	NPD				
9.	Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.				

Mjesto i datum izdavanja 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Generalni direktor proizvođača Dal Zotto Vanni
---	---

HR



YDELSESERKLÆRING I henhold til forordning (EU) nr. 305/2011			n. 004332831-000	
Nr.	Oplysninger i henhold til forordning (EU) nr.305/2011	Registrering af producenten		
1.	Unik identifikationskode for produkttypen	PAMELA STEEL		
2.	Tilsigtet anvendelse(r)	Apparater til fast brændsel til husholdningsbrug: Apparater fyret med træpiller		
3.	Producentens navn eller registrerede varemærke	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Navn og adresse på den autoriserede repræsentant	-		
5.	System til vurdering og verifikation af ydeevnens konstanthed	System 3		
6.	Anmeldt laboratorium	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Testrapportnummer	K 3619 2026 B7	
7.	Harmoniseret teknisk specifikation	EN 16510-2-6:2022		
8. Væsentlige egenskaber				
Mekanisk modstand og stabilitet				
Maksimal belastning af en skorsten apparatet max bære		m_{chim}	0	kg
Sikkerhed i tilfælde af brand				
Beskyttelse af brændbare materialer				
Minimumsafstande til brændbare materialer - bund		d_B	0	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - gulv foran		d_F	0	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - loft		d_C	750	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - bag		d_R	100	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - side		d_S	100	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - sidestrålingsområde		d_L	0	mm
Minimumsafstande til brændbare materialer - front		d_P	800	mm
Materialetype og tykkelse af det beskyttende isoleringsmateriale		NPD		
Hygiejne, sundhed og miljø				
Emissioner ved nominel (nom) og dellast (part) varmeydelse			nom	part
Udledning af kulilte		CO	121	672
Udledning af nitrogenoxider		NO _x	145	136
Emission af organisk gasformigt kulstof		OGC	1	7
Partikelemissioner		PM	15	25
				mg/m ³





Nr.	Oplysninger i henhold til forordning (EU) nr.305/2011		Registrering af producenten		
9.	Sikkerhed og tilgængelighed i brug				
	Data for installation til en skorsten ved nominel (nom) og dellast (part) varmeydelse		nom	part	
	Røggasudgangstemperatur	T_s	165	97	°C
	Minimum aftræk	p	5	3	Pa
	Røggasmassestrøm	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
	Data for installation til skorsten vedrørende brandsikkerhed på sikkerhedstest varmeydelse				
	Brandsikkerhed ved installation til skorstenen	T_{class}	T200 G		
	Energøkonomi og varmetilbageholdelse				
	Apparatets termiske effekt og energieffektivitet ved nominel (nom) og dellast (part) varmeydelse		nom	part	
	Varmeydelse	P	8,0	2,5	kW
	Rumvarmeydelse	P_{SH}	8,0	2,5	kW
	Vandvarmeydelse, hvis det er relevant	P_w	-	-	kW
	Effektivitet	η	91	93	%
	Rumopvarmningseffektivitet				
	Sæsonbestemt rumvarmeeffektivitet ved nominel varmeydelse	η_s	80		%
	Energieffektivitet	Indeks (EEI)		121	
		Klasse		A+	
	Forbrug af elektrisk hjælpeenergi ved nominel varmeydelse	el_{max}	0,067		kW
	Forbrug af elektrisk hjælpeenergi ved dellast varmeydelse	el_{min}	0,028		kW
	Forbrug af elektrisk hjælpeenergi ved standby	el_{sb}	0,002		kW
	Bæredygtig brug af naturressourcer				
	Miljømæssig bæredygtighed	NPD			
	Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.				

Sted og dato for udstedelse 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Producent administrerende direktør Dal Zotto Vanni
--	---

DA



ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ Σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) αρ.305/2011			αρ.004332831-000	
Αρ.	Πληροφορίες σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) αρ.305/2011	Καταχώριση από τον κατασκευαστή		
1.	Μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός του τύπου προϊόντος	PAMELA STEEL		
2.	Προβλεπόμενος χρήστης(-ες)	Οικιακές συσκευές καύσης στερεών καυσίμων: Θερμαντήρες χώρων, εντιθέμενες συσκευές και κουζίνες που τροφοδοτούνται μηχανικά με συσσωματώματα (πέλετ) ξύλου.		
3.	Όνομα ή καταχωρισμένο εμπορικό σήμα του κατασκευαστή	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Όνομα και διεύθυνση του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου	-		
5.	Σύστημα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της επίδοσης	Σύστημα 3		
6.	Κοινοποιημένο εργαστήριο	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Αριθμός έκθεσης δοκιμής	K 3619 2026 B7	
7.	Εναρμονισμένο τεχνικό πρότυπο	EN 16510-2-6:2022		
8. Βασικά χαρακτηριστικά				
Μηχανική αντοχή και σταθερότητα				
Μέγιστο φορτίο καμινάδας που μπορεί να φέρει η συσκευή		m_{chim}	0	kg
Πυρασφάλεια				
Προστασία εύφλεκτων υλικών				
Ελάχιστες αποστάσεις από παρακείμενα εύφλεκτα υλικά - κάτω		d_B	0	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από παρακείμενα εύφλεκτα υλικά - δάπεδο μπροστά		d_F	0	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από παρακείμενα εύφλεκτα υλικά - ταβάνι		d_C	750	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από εύφλεκτα υλικά - πίσω		d_R	100	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από εύφλεκτα υλικά - πλάι		d_S	100	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από παρακείμενα εύφλεκτα υλικά - πλευρική περιοχή ακτινοβολίας		d_L	0	mm
Ελάχιστες αποστάσεις από εύφλεκτα υλικά - μπροστά		d_P	800	mm
Τύπος υλικού και πάχος προστατευτικού υλικού μόνωσης		NPD		
Υγιεινή, υγεία και περιβάλλον				
Εκπομπές σε ονομαστική θερμική ισχύ (nom) και θερμική ισχύ μερικού φορτίου (part)			nom	part
Εκπομπή μονοξειδίου του άνθρακα		CO	121	672
Εκπομπή οξειδίων του αζώτου		NO _x	145	136
Εκπομπή αερίου οργανικού άνθρακα		OGC	1	7
Εκπομπές σωματιδίων		PM	15	25
				mg/m ³
				mg/m ³
				mg/m ³
				mg/m ³





Αρ. Πληροφορίες σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) αρ.305/2011		Καταχώριση από τον κατασκευαστή		
Ασφάλεια και προσβασιμότητα χρήσης				
Δεδομένα για εγκατάσταση σε καμινάδα σε ονομαστική θερμική ισχύ (nom) και θερμική ισχύ μερικού φορτίου (part)		nom	part	
Θερμοκρασία εξόδου καυσαερίων	T_s	165	97	°C
Ελάχιστος ελκυσμός καμινάδας	p	5	3	Pa
Ροή μάζας καυσαερίων	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Δεδομένα για εγκατάσταση σε καμινάδα που αφορούν την πυρασφάλεια σε θερμική ισχύ δοκιμής ασφαλείας				
Πυρασφάλεια της εγκατάστασης στην καμινάδα	T_{class}	T200 G		
Εξοικονόμηση ενέργειας και διατήρηση της θερμότητας				
Θερμική ισχύς και ενεργειακή απόδοση συσκευής σε ονομαστική θερμική ισχύ (nom) και θερμική ισχύ μερικού φορτίου (part)		nom	part	
Θερμική ισχύς	P	8,0	2,5	kW
Θερμική ισχύς χώρου	P_{SH}	8,0	2,5	kW
Θερμική ισχύς νερού, εάν εφαρμόζεται	P_w	-	-	kW
Απόδοση	η	91	93	%
Απόδοση θέρμανσης χώρου				
Απόδοση εποχιακής θέρμανσης χώρου σε ονομαστική θερμική ισχύ	η_s	80		%
Δείκτης Ενεργειακής	Απόδοσης (EEI)		121	
	Κλάση		A+	
Κατανάλωση βοηθητικής ηλεκτρικής ενέργειας σε ονομαστική θερμική ισχύ	el_{max}	0,067		kW
Κατανάλωση βοηθητικής ηλεκτρικής ενέργειας σε θερμική ισχύ μερικού φορτίου	el_{min}	0,028		kW
Κατανάλωση βοηθητικής ηλεκτρικής ενέργειας σε λειτουργία αναμονής	el_{sb}	0,002		kW
Βιώσιμη χρήση των φυσικών πόρων				
Περιβαλλοντική βιωσιμότητα	NPD			
9. Η επίδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται ανωτέρω είναι σύμφωνη με τη (τις) δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις). Η δήλωση αυτή των επιδόσεων συντάσσεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται ανωτέρω.				

Τόπος και ημερομηνία έκδοσης 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Διευθύνων σύμβουλος κατασκευαστή Dal Zotto Vanni
---	---

EL



PRESTANDEKLARATION Enligt Direktiv (EU) n.305/2011			n. 004332831-000	
No.	Information enligt Direktiv (EU) n.305/2011	Tillverkarens registrering		
1.	Entydig identifieringskor av produkttyp	PAMELA STEEL		
2.	Avsedd användning(ar)	Lokaleldstäder för fasta bränslen: Kaminer eldade med träpellets		
3.	Tillverkarens namn eller registrerade varumärke	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Den auktoriserade representantens namn och adress	-		
5.	System för bedömning och verifiering av prestationskonstans	System 3		
6.	Anmält laboratorie	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Testrapport nummer	K 3619 2026 B7	
7.	Harmoniserad teknisk specifikation	EN 16510-2-6:2022		
8. Väsentliga egenskaper				
Mekanisk motståndskraft och stabilitet				
Maximal belastning av en skorsten som enheten kan bära upp		m_{chim}	0	kg
Säkerhet i händelse av brand				
Skydd av brännbara material				
Minsta avstånd mellan brännbara material - botten		d_B	0	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - främre golv		d_F	0	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - tak		d_C	750	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - baksida		d_R	100	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - sida		d_S	100	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - sida strålningsområde		d_L	0	mm
Minsta avstånd mellan brännbara material - framsida		d_P	800	mm
Materialtyp och tjocklek av det skyddande isoleringsmaterialet		NPD		
Hygien, hälsa och miljö				
Emissioner vid nominell (nom) och dellast (part) värmeeffekt			nom	part
Kolmonoxidutsläpp	CO	121	672	mg/m³
Utsläpp av kväveoxider	NO _x	145	136	mg/m³
Utsläpp av organisk gasformigt kol	OGC	1	7	mg/m³
Partikelutsläpp	PM	15	25	mg/m³





No.	Information enligt Direktiv (EU) n.305/2011	Tillverkarens registrering			
Säkerhet och tillgänglighet vid användning					
Data för installation till en skorsten vid nominell (nom) och dellast (part) värmeeffekt			nom	part	
Rökgasutloppstemperatur		T_s	165	97	°C
Minsta rökgasdrag		p	5	3	Pa
Rökgasmassflöde		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Data för installation till skorsten avseende brandsäkerhet på säkerhetstest värmeeffekt					
Brandsäkerhet vid installation till skorstenen		T_{class}	T200 G		
Energiekonomi och värmelagring					
Apparatens termiska effekt och energieffektivitet vid nominell (nom) och dellast (part) värmeeffekt			nom	part	
Värmeeffekt		P	8,0	2,5	kW
Rumsvärmeeffekt		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Vattenvärmeeffekt, om tillämpligt		P_W	-	-	kW
Effektivitet		η	91	93	%
Rumsuppvärmningseffektivitet					
Säsongsbetonad uppvärmningseffektivitet vid nominell värmeeffekt		η_s	80		%
Energieffektivitet		Index (EEI)		121	
		Klass		A+	
Förbrukning av elektrisk hjälpenergi vid nominell värmeeffekt		el_{max}	0,067		kW
Förbrukning av elektrisk hjälpenergi vid dellastvärmeeffekt		el_{min}	0,028		kW
Förbrukning av elektrisk hjälpenergi vid standby		el_{sb}	0,002		kW
Hållbar användning av naturresurser					
Miljömässig hållbarhet		NPD			
Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan.					
9.	Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.				

Plats och datum för utfärdandet 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Tillverkare verkställande direktör Dal Zotto Vanni
--	---

SE



PRESTATIEVERKLARING Volgens Verordening (EU) nr.305/2011			nr.004332831-000	
Nr.	Informatie volgens Verordening (EU) nr.305/2011	Registratie door de fabrikant		
1.	Unieke identificatiecode van het type product	PAMELA STEEL		
2.	Beoogd gebruik	Huishoudelijke verbrandingstoestellen voor vaste brandstoffen: Toestellen gestookt met houtpellets		
3.	Naam of geregistreerd handelsmerk van de fabrikant	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Naam en adres van de erkende vertegenwoordiger	-		
5.	Systeem voor beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid	Systeem 3		
6.	Aangemeld laboratorium	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Nummer testrapport	K 3619 2026 B7	
7.	Geharmoniseerde technische specificatie	EN 16510-2-6:2022		
8.	Essentiële kenmerken			
Mechanische weerstand en stabiliteit				
Maximale schoorsteenbelasting die het apparaat max draagt		m_{chim}	0	kg
Brandveiligheid				
Bescherming van brandbare materialen				
Minimale afstanden tot brandbare materialen - onderkant		d_B	0	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - vloer voorzijde		d_F	0	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - plafond		d_C	750	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - achterzijde		d_R	100	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - zijkant		d_S	100	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - zijdelings stralingsgebied		d_L	0	mm
Minimale afstanden tot brandbare materialen - voorzijde		d_p	800	mm
Type materiaal en dikte van het beschermende isolatiemateriaal		NPD		
Hygiëne, gezondheid en veiligheid				
Emissies bij nominale warmteafgifte (nom) en warmteafgifte gedeeltelijke belasting (part)		nom	part	
Koolmonoxide-emissie	CO	121	672	mg/m³
Stikstofoxidenemissie	NO _x	145	136	mg/m³
Emissie van organische gasvormige koolstof	OGC	1	7	mg/m³
Deeltjesemissies	PM	15	25	mg/m³





Nr. Informatie volgens Verordening (EU) nr.305/2011		Registratie door de fabrikant		
Veiligheid en toegankelijkheid bij gebruik				
Gegevens voor installatie op een schoorsteen bij nominale warmteafgifte (nom) warmteafgifte gedeeltelijke belasting (part)		nom	part	
Uitlaatemperatuur rookgassen	T_s	165	97	°C
Minimale schoorsteentrek	p	5	3	Pa
Massastroom rookgassen	$\phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Gegevens voor installatie op een schoorsteen met betrekking tot brandveiligheid bij veiligheidstest warmteafgifte				
Brandveiligheid van installatie op de schoorsteen	T_{class}	T200 G		
Energiebesparing en warmtebehoud				
Thermisch vermogen en energie-efficiëntie van het apparaat bij nominale warmteafgifte (nom) warmteafgifte gedeeltelijke belasting (part)		nom	part	
Warmteafgifte	P	8,0	2,5	kW
Warmteafgifte aan de ruimte	P_{SH}	8,0	2,5	kW
Warmteafgifte aan water, indien van toepassing	P_W	-	-	kW
Efficiëntie	η	91	93	%
Efficiëntie ruimteverwarming				
Seizoensgebonden efficiëntie ruimteverwarming bij nominale warmteafgifte	η_s	80		%
Energie-efficiëntie	Index (EEI)		121	
	Klasse		A+	
Verbruik van elektrische hulpenergie bij nominale warmteafgifte	el_{max}	0,067		kW
Verbruik van elektrische hulpenergie bij warmteafgifte gedeeltelijke belasting	el_{min}	0,028		kW
Verbruik van elektrische hulpenergie in stand-by	el_{sb}	0,002		kW
Duurzaam gebruik van natuurlijke hulpbronnen				
Ecologische duurzaamheid	NPD			
De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties.				
9. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.				

Plaats en datum van afgifte 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Algemeen directeur fabrikant Dal Zotto Vanni
---	--

NL





DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH zgodnie z Rozporządzeniem (UE) nr 305/2011			nr 004332831-000		
Nr	Informacje zgodnie z Rozporządzeniem (UE) nr 305/2011	Rejestracja przez producenta			
1.	Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu	PAMELA STEEL			
2.	Zamierzone zastosowanie(a)	Mieszkaniowe urządzenia spalające paliwo stałe: Ogrzewacze pokojowe, urządzenia zabudowane i kuchenki z mechanicznym podawaniem pelletu drzewnego			
3.	Nazwa handlowa lub zastrzeżony znak towarowy producenta	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911			
4.	Nazwa i adres upoważnionego przedstawiciela	-			
5.	Systemy oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych	System 3			
6.	Notyfikowane laboratorium	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456			
		Numer sprawozdania z badania	K 3619 2026 B7		
7.	Zharmonizowana specyfikacja techniczna	EN 16510-2-6:2022			
8. Podstawowa charakterystyka					
Wytrzymałość mechaniczna i stateczność					
Maksymalne obciążenie komina jakie urządzenie może przenosić		m_{chim}	0	kg	
Bezpieczeństwo pożarowe					
Ochrona materiałów palnych					
Minimalne odległości od materiałów palnych - dół		d_B	0	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - z przodu, na podłodze		d_F	0	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - sufit		d_C	750	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - tył		d_R	100	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - bok		d_S	100	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - boczny obszar promieniowania		d_L	0	mm	
Minimalne odległości od materiałów palnych - przód		d_P	800	mm	
Rodzaj i grubość materiału izolacyjnego ochronnego		NPD			
Higiena, zdrowie i środowisko					
Emisje przy nominalnej mocy cieplnej (nom) i przy mocy cieplnej przy częściowym obciążeniu (part)		nom	part		
Emisje tlenku węgla		CO	121	672	mg/m ³
Emisje tlenków azotu		NO _x	145	136	mg/m ³
Emisje gazowego węgla organicznego		OGC	1	7	mg/m ³
Emisje cząstek stałych		PM	15	25	mg/m ³





Nr	Informacje zgodnie z Rozporządzeniem (UE) nr 305/2011	Rejestracja przez producenta			
Bezpieczeństwo użytkowania i dostępność obiektów					
Dane dotyczące montażu do komina przy nominalnej mocy cieplnej (nom) i przy mocy cieplnej przy częściowym obciążeniu (part)		nom	part		
Temperatura na wylocie spalin	T_s	165	97	°C	
Minimalny ciąg kominowy	p	5	3	Pa	
Przepływ gazu spalinowego	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s	
Dane dotyczące montażu do komina w odniesieniu do bezpieczeństwa pożarowego dla mocy cieplnej użytej do badania bezpieczeństwa					
Bezpieczeństwo przeciwpożarowe dotyczące montażu do komina		T_{class}	T200 G		
Oszczędność energii i izolacyjność cieplna					
Moc cieplna i efektywność energetyczna urządzenia przy nominalnej mocy cieplnej (nom) i przy mocy cieplnej przy częściowym obciążeniu (part)		nom	part		
Moc cieplna	P	8,0	2,5	kW	
Wydajność cieplna pomieszczenia	P_{SH}	8,0	2,5	kW	
Wydajność cieplna wody, jeżeli ma ona zastosowanie	P_w	-	-	kW	
Efektywność	η	91	93	%	
Efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń					
Sezonowa efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń		η_s	80	%	
Efektywność energetyczna		Wskaźnik (EEI)		121	
		Klasa		A+	
Zużycie dodatkowej energii elektrycznej przy nominalnej mocy cieplnej		el_{max}	0,067		kW
Dodatkowe zużycie energii elektrycznej przy częściowym obciążeniu		el_{min}	0,028		kW
Zużycie energii elektrycznej w trybie czuwania		el_{sb}	0,002		kW
Zrównoważone wykorzystanie zasobów naturalnych					
Zrównoważenie środowiskowe		NPD			
9.	Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.				

Miejsce i data wydania	Dyrektor zarządzający Producenta
01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Dal Zotto Vanni

PL



IZJAVA O ZMOGLJIVOSTI V skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011			št. 004332831-000	
Št.	Informacije v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011	Registracija s strani proizvajalca		
1.	Enolična identifikacijska koda vrste izdelka	PAMELA STEEL		
2.	Predvidena uporaba(e)	Grelne naprave na trdna goriva za stanovanjske stavbe: Grelniki prostorov, kaminski vložki in štedilniki z mehanskim dodajanjem lesnih peletov		
3.	Ime ali registrirana blagovna znamka proizvajalca	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Ime in naslov pooblaščenega zastopnika	-		
5.	Sistem ocenjevanja in preverjanja stalnosti delovanja	Sistem 3		
6.	Priglašeni laboratorij	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Številka poročila o preskusu	K 3619 2026 B7	
7.	Usklajena tehnična specifikacija	EN 16510-2-6:2022		
8.	Bistvene značilnosti			
Mehanska odpornost in stabilnost				
Maksimalna obremenitev dimnika, ki jo naprava največ prenese		m_{chim}	0	kg
Varnost v primeru požara				
Zaščita gorljivih materialov				
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - dno		d_B	0	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - tla spredaj		d_F	0	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov – strop		d_C	750	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - zadaj		d_R	100	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - stransko		d_S	100	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - stransko območje sevanja		d_L	0	mm
Minimalne razdalje do gorljivih materialov - spredaj		d_P	800	mm
Vrsta materiala in debelina zaščitnega izolacijskega materiala		NPD		
Higiena, zdravje in okolje				
Emisije pri nazivni (nom) in delni obremenitvi (part) toplotne moči			nom	part
Emisija ogljikovega monoksida		CO	121	672
Emisija dušikovih oksidov		NO _x	145	136
Emisija organskega plinastega ogljika		OGC	1	7
Emisije trdih delcev		PM	15	25
				mg/m ³





Št.	Informacije v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011	Registracija s strani proizvajalca			
9.	Varnost in dostopnost pri uporabi				
	Podatki za vgradnjo v dimnik pri nazivni (nom) in delni obremenitvi (part) toplotne moči		nom	part	
	Izhodne temperature dimnih plinov	T_s	165	97	°C
	Minimalni upor dimnih plinov	p	5	3	Pa
	Masni pretok dimnih plinov	$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
	Podatki za vgradnjo na dimnik glede požarne varnosti na varnostnem preizkusu toplotne moči				
	Požarna varnost napeljave na dimnik	T_{class}	T200 G		
	Varčevanje z energijo in ohranjanje toplote				
	Toplotna moč naprave in energetska učinkovitost pri nazivni (nom) in delni obremenitvi (part) toplotne moči		nom	part	
	Toplotna moč	P	8,0	2,5	kW
	Toplotna moč prostora	P_{SH}	8,0	2,5	kW
	Toplotna moč vode, če obstaja	P_w	-	-	kW
	Učinkovitost	η	91	93	%
	Učinkovitost ogrevanja prostora				
	Sezonska učinkovitost ogrevanja prostorov pri nazivni toplotni moči	η_s	80		%
	Energijska učinkovitost	Indeks (EEI)		121	
		Razred		A+	
	Poraba pomožne električne energije pri nazivni toplotni moči	el_{max}	0,067		kW
	Poraba pomožne električne energije pri delni obremenitvi toplotne moči	el_{min}	0,028		kW
	Poraba pomožne električne energije v stanju pripravljenosti	el_{SB}	0,002		kW
	Trajnostna raba naravnih virov				
	Okoljska trajnost	NPD			
	Delovanje izdelka, opredeljeno zgoraj, je v skladu z naborom deklariranih zmogljivosti. Ta izjava o zmogljivosti je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 izdana pod izključno odgovornostjo zgoraj navedenega proizvajalca.				

Kraj in datum izdaje 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Generalni direktor proizvajalca Dal Zotto Vanni
---	--

SL





VYHLÁSENIE O VÝKONNOSTI podľa nariadenia (EÚ) č. 305/2011			č. 004332831-000	
Č.	Údaje podľa nariadenia (EÚ) č. 305/2011	Záznam výrobcu		
1.	Jedinečný identifikačný kód typu výrobku	PAMELA STEEL		
2.	Určené použitie (používanie)	Bytové spotrebiče na tuhé palivo: Spotrebiče na drevené pelety		
3.	Názov alebo registrovaná obchodná značka výrobcu	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Meno a adresa povereného zástupcu	-		
5.	Systém posúdenia a overenia konštantnosti výkonnosti	System 3		
6.	Notifikované laboratórium	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Číslo protokolu o skúške	K 3619 2026 B7	
7.	Harmonizovaná technická špecifikácia	EN 16510-2-6:2022		
8.	Základné vlastnosti			
Mechanická odolnosť a stabilita				
Maximálne zaťaženie dymovodu, ktoré zariadenie znesie		m_{chim}	0	kg
Bezpečnosť v prípade požiaru				
Ochrana horľavých materiálov				
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – spodná časť		d_B	0	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – podlaha vpredu		d_F	0	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – strop		d_C	750	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – zadná časť		d_R	100	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – bočné časť		d_S	100	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – bočný vyžarovací priestor		d_L	0	mm
Minimálne vzdialenosti od horľavých materiálov – predná časť		d_P	800	mm
Typ materiálu a hrúbka ochranného izolačného materiálu		NPD		
Hygiena, ochrana zdravia a životného prostredia				
Emisie pri menovitom (nom) a čiastočnom (part) tepelnom výstupe			nom	part
Emisie oxidu uhoľnatého		CO	121	672
Emisie oxidov dusíka		NO _x	145	136
Emisie organického plynného uhlíka		OGC	1	7
Emisie pevných častíc		PM	15	25





Č.	Údaje podľa nariadenia (EÚ) č. 305/2011	Záznam výrobcu			
Bezpečnosť a prístupnosť pri používaní					
Údaje na inštaláciu k dymovodu pri menovitom (nom) a čiastočnom (part) tepelnom výstupe		nom	part		
Teplota výstupného dymového plynu		T_s	165	97	°C
Minimálny dymový ťah		p	5	3	Pa
Hmotnostný prietok dymového plynu		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Údaje na inštaláciu k dymovodu týkajúce sa požiarnej bezpečnosti pri skúške bezpečnosti výstupného tepla					
Požiarna bezpečnosť inštalácie k dymovodu		T_{class}	T200 G		
Energetická hospodárnosť a zadržiavanie tepla					
Tepelný výstup a energetická účinnosť pri menovitom (nom) a čiastočnom (part) tepelnom výstupe		nom	part		
Tepelný výstup		P	8,0	2,5	kW
Priestor pre tepelný výstup		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Vodný tepelný výstup, ak sa používa		P_w	-	-	kW
Účinnosť		η	91	93	%
Účinnosť vyhrievania priestoru					
Účinnosť sezónneho vyhrievania priestoru pri menovitom tepelnom výstupe		η_s	80		%
Energetická účinnosť		Index (EEI)		121	
		Trieda		A+	
Spotreba pomocnej elektrickej energie pri menovitom tepelnom výstupe		el_{max}	0,067		kW
Spotreba pomocnej elektrickej energie pri čiastočnom tepelnom výstupe		el_{min}	0,028		kW
Spotreba pomocnej elektrickej energie v pohotovostnom režime		el_{sb}	0,002		kW
Udržateľné využívanie prírodných zdrojov					
Environmentálna udržateľnosť		NPD			
9.	Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovaných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu.				

Miesto a dátum vydania 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Výkonný riaditeľ výrobcu Dal Zotto Vanni
---	---

SK





VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS noudattaen asetusta (EU) n:o 305/2011			n. 004332831-000	
Nro	Tiedot noudattaen asetusta (EU) n:o 305/2011	Valmistajan rekisteröinti		
1.	Tuotetyypin ainutkertainen tunnistuskoodi	PAMELA STEEL		
2.	Käyttötarkoitus/-tarkoitukset	Kotitalouksissa kiinteällä polttoaineella lämmitettävät tulisijat: Mekaanisella puupellettisyötöllä toimivat kamiinat, takkasydämet ja kotitalousliedet		
3.	Valmistajan nimi tai rekisteröity tuotemerkki	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Valtuutetun edustajan nimi ja osoite	-		
5.	Suorituskyvyn vakauden arviointi- ja tarkistusjärjestelmä	Järjestelmä 3		
6.	Ilmoitettu laboratorio	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Testiraportin numero	K 3619 2026 B7	
7.	Yhdenmukaistettu tekninen spesifikaatio	EN 16510-2-6:2022		
8.	Olennaiset ominaisuudet			
Mekaaninen kestävyys ja vakaus				
Savupiipun suurin kuormitus, jonka laite voi kestää		m_{chim}	0	kg
Turvallisuus tulipalon sattuessa				
Palavien materiaalien suojaus				
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - pohja		d_B	0	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - edessä oleva lattia		d_F	0	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - katto		d_C	750	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - takaosa		d_R	100	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - sivu		d_S	100	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - sivun säteilyalue		d_L	0	mm
Vähimmäisetäisyydet palaviin materiaaleihin - etuosa		d_P	800	mm
Suojaavan eristemateriaalin tyyppi ja paksuus		NPD		
Hygienia, terveys ja ympäristö				
Päästöt nimellisellä (nom) ja osakuorman (part) lämpöteholla			nom	part
Hiilimonoksidipäästö		CO	121	672
Typpioksidien päästö		NO _x	145	136
Orgaanisten kaasuhiilten päästö		OGC	1	7
Hiukkaspäästöt		PM	15	25





Nro	Tiedot noudattaen asetusta (EU) n:o 305/2011		Valmistajan rekisteröinti		
Turvallisuus ja saavutettavuus käytössä					
Tiedot savupiipun asennusta varten nimellisellä (nom) ja osakuorman (part) lämpöteholla			nom	part	
Savukaasun poistolämpötila		T_s	165	97	°C
Savun vähimmäisveto		p	5	3	Pa
Savukaasumassan virtaus		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Savupiipun asennustiedot koskien paloturvallisuutta lämpötehon turvallisuustestissä					
Savupiippuun asennuksen paloturvallisuus		T_{class}	T200 G		
Energiansäästö ja lämmöneristys					
Laitteen lämpöteho ja energiatehokkuus nimellisellä (nom) ja osakuorman (part) lämpöteholla			nom	part	
Lämpöteho		P	8,0	2,5	kW
Tilan lämpöteho		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Veden lämpöteho, jos sovellettavissa		P_w	-	-	kW
Tehokkuus		η	91	93	%
Tilan lämmitystehokkuus					
Kausittainen tilan lämmitystehokkuus nimellisellä lämpöteholla		η_s	80		%
Energiatehokkuus		Indeksi (EEI)		121	
		Luokka		A+	
Sähkön lisäenergian kulutus nimellisellä lämpöteholla		el_{max}	0,067		kW
Sähkön lisäenergian kulutus osakuorman lämpöteholla		el_{min}	0,028		kW
Sähkön lisäenergian kulutus lepotilassa		el_{SB}	0,002		kW
Luonnonvarojen kestävä käyttö					
Ympäristön kestävyys		NPD			
9.	Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) N:o 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomaisella vastuulla.				

Julkaisupaikka ja -päivämäärä 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Valmistajan toimitusjohtaja Dal Zotto Vanni
---	---

FI



YTELSESERKLÆRING i henhold til forskrift (EU) nr.305/2011			nr.004332831-000	
Nr.	Informasjon i henhold til forskrift (EU) nr.305/2011	Registrert av produsent		
1.	Unik identifikasjonskode for produkttype	PAMELA STEEL		
2.	Tiltenkt bruk	Festbrennstoffgeräte für private Haushalte: Mechanisch mit Holzpellets betriebene Raumheizungen, Einbaugeräte und Herde		
3.	Produsentens navn eller registrerte varemerke	EXTRAFLAME S.p.A. Montecchio Precalcino - Vicenza - Italy - 36030 Via dell'Artigianato, 12 Tel. +39 0445 865911		
4.	Navn og adresse for autorisert representant	-		
5.	Vurderings- og verifiseringssystem for fortløpende kontroll av ytelse	System 3		
6.	Laboratorium med ansvar for tilsyn	TÜV Rheinland Energy & Environment GmbH - NB 2456		
		Testrapportnummer	K 3619 2026 B7	
7.	Harmonisert teknisk spesifikasjon	EN 16510-2-6:2022		
8.	Essensielle egenskaper			
Mekanisk motstand og stabilitet				
Maksimal belastning på pipe, max apparatkapasitet		m_{chim}	0	kg
Brannsikkerhet				
Beskyttelse av antennerlige materialer				
Minsteavstand til antennerlige materialer - bunn		d_B	0	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - gulv foran		d_F	0	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - tak		d_C	750	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - bak		d_R	100	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - side		d_S	100	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - varmestrålingsområde på siden		d_L	0	mm
Minsteavstand til antennerlige materialer - foran		d_P	800	mm
Materialtype og tykkelsen til beskyttende isolasjonsmateriale		NPD		
Hygiene, helse og miljø				
Utslipp ved nominell (nom) og delvis (part) varmeytelse			nom	part
Utslipp av karbonmonoksid		CO	121	672
Utslipp av nitrogenoksid		NO _x	145	136
Utslipp av organisk gasskarbon		OGC	1	7
Utslipp av partikkelstoffer		PM	15	25





Nr.	Informasjon i henhold til forskrift (EU) nr.305/2011		Registrert av produsent		
Sikkerhet og brukstilgjengelighet					
Installasjonsdata for pipe ved nominell (nom) og delvis (part) varmeytelse			nom	part	
Utløpstemperatur røykgass		T_s	165	97	°C
Minimum røyktrekk		p	5	3	Pa
Massestrøm røykgass		$\Phi_{f,g}$	6,1	2,9	g/s
Installasjonsdata for pipe angående brannsikkerhet ved sikkerhetstest av varmeytelse					
Brannsikkerhet for installasjon til pipe		T_{class}	T200 G		
Energiøkonomi og varmeholding					
Apparatets termiske ytelse og energieffektivitet ved nominell (nom) og delvis (part) varmeytelse			nom	part	
Varmeytelse		P	8,0	2,5	kW
Varmeytelse i rom		P_{SH}	8,0	2,5	kW
Vannets varmeytelse, hvis relevant		P_w	-	-	kW
Effektivitet		η	91	93	%
Oppvarmingseffektivitet i rom					
Periodisk oppvarmingseffektivitet i rom ved nominell varmeytelse		η_s	80		%
Energieffektivitet		Indeks (EEI)		121	
		Klasse		A+	
Forbruk av elektrisk hjelpeenergi ved nominell varmeytelse		el_{max}	0,067		kW
Forbruk av elektrisk hjelpeenergi ved delvis varmeytelse		el_{min}	0,028		kW
Forbruk av elektrisk hjelpeenergi i standby		el_{sb}	0,002		kW
Bærekraftig bruk av naturressurser					
Miljøbærekraftig		NPD			
Ytelsen til produktet som er identifisert ovenfor, er i samsvar med det erklærte ytelsesnivået.					
9.	Denne ytelseserklæringen utstedes, i samsvar med forordning (EU) nr. 305/2011, under det fulle ansvaret til produsenten som er identifisert ovenfor.				

Sted og dato for utgivelse 01/04/2026 Montecchio Precalcino (VI)	Produsentens adm.dir Dal Zotto Vanni
--	--

NO